



## STUDIJŲ DALYKO (MODULIO) APRAŠAS

Dalyko (modulio) pavadinimas	Kodas
Užsienio kalba (turkų) II/IV	

Dėstytojas / a (-ai)	Padalinys (-iai)
<b>Koordinuojantis (-i):</b> Doc. dr. Galina Miškinienė <b>Kitas / a (-i):</b>	VU Filologijos fakulteto Baltijos kalbų ir kultūrų instituto Baltistikos katedra

Studijų pakopa	Dalyko (modulio) tipas
BA	Pasirenkamasis

Įgyvendinimo forma	Vykdymo laikotarpis	Vykdyimo kalba (-os)
Auditorinė	Pavasario semestras	Lietuvių, turkų

Reikalavimai studijuojančiajam	
<b>Išankstiniai reikalavimai:</b>	<b>Gretutiniai reikalavimai (jei yra):</b> Išeitas kursas <i>Turkų kalba I</i> (A1.1) arba išlaikytas I dalies žinių patikrinimo testas (raštu ir žodžiu)

Dalyko (modulio) apimtis kreditais	Visas studento darbo krūvis	Kontaktinio darbo valandos	Savarankiško darbo valandos
5	130	64	66

### Dalyko (modulio) tikslas

Pagrindiniai modulio tikslai:

- įgyti turkų kalbos pagrindus;
- pasiekti A1.2 užsienio kalbos mokėjimo lygį pagal Bendruosius Europos kalbų metmenis;
- išugdyti klausymo, skaitymo, kalbėjimo, rašymo gebėjimus;
- ugdyti lingvistinę, sociolingvistinę ir pragmatinę kompetencijas.

Dalyko (modulio) studijų rezultatai	Studijų metodai	Vertinimo metodai
Išklauses kursą, studentas: 1) įgis A1.2 turkų kalbos mokėjimo lygį pagal Bendruosius Europos kalbų metmenis: a) gebės suprasti nesudėtingus tekstus ir posakius, susijusius su svarbiausiomis gyvenimo sritimis (asmuo, šeima, profesijos, darbas, gyvenamoji vieta, laisvalaikis ir kt.); b) gebės žodžiu ir raštu komunikuoti įprastose kasdienėse situacijose apie žinomus dalykus, pasiteirauti informacijos ar ją suteikti, paprastomis kalbos priemonėmis	Komunikacinis kalbų mokymo metodas, situacijų žaidimai, probleminis dėstymas.	Kaupiamasis balas: 1 kontrolinis darbas 1 rašto darbas ir 2 atsiskaitymai žodžiu. Iki egzamino būtina atsiskaityti visus semestro darbus. Egzaminas raštu ir žodžiu per sesiją.

<p>papasakoti apie save, artimiausią aplinką, būtinausius poreikius;</p> <p>2) išmoks dirbti grupėje, konstruktyviai bendrauti ir kūrybiškai atlikti užduotis;</p> <p>3) suvoks lietuvių ir turkų kalbų gramatinės sandaros skirtumus;</p> <p>4) susipažins su Turkijos realijomis.</p>		
---	--	--

Temos	Kontaktinio darbo valandos							Savarankiškų studijų laikas ir užduotys	
	Paskaitos	Konsultacijos	Seminarai	Pratybos	Laboratoriniai darbai	Praktika	Visas kontaktinis darbas	Savarankiškas darbas	Savarankiškai atliekamos užduotys
1. <i>Markete</i> . Gramatika: Emir kipi / İstek kipi (liepiamoji nuosaka) Būdvardis: daikto spalva ir kilmė.				4			4	4	Tarties, klausymo, skaitymo ir rašymo užduotys. <b>Kalbėjimo porinė užduotis: dialogas (leksika, gramatika).</b>
2. Leksika, teksto supratimas: atostogų planai, pasiruošimas kelionei. Gramatika: Sujungiamasis jungtukas –ile. Būdvardžių daryba iš daiktavardžių, priesagos –sIz, -II. Daiktavardžių ir būdvardžių daryba: priesaga –IIk.				4			4	4	Tarties, klausymo, skaitymo, kalbėjimo, gramatikos, rašymo užduotys. Darbas poromis. <b>Pratimai žodžiu ir raštu.</b>
3. <i>Poliklinikoje</i> . Gramatika: Vardinė tarinio dalis.				4			4	4	Tarties, klausymo, skaitymo, kalbėjimo, gramatikos, rašymo užduotys. <b>Gramatikos testas.</b>
4. <i>Savaitgalis. Kinoteatre. Butas: buto planas, aukštas, nuomos skelbimai, viešbutis</i> . Gramatika: Būtas kartinis laikas.			6	6			12	8	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos užduotys. Pratimai žodžiu ir raštu. Darbas poromis. <b>Žodinis atsiskaitymas: pasakojimas apie filmą</b>
5. Oras, metų laikai. <i>Būdvardžių laipsniavimas</i> .				6			6	4	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos ir vertimo užduotys. Dialogai. <b>Rašinėlis: „Hava ve Yol“</b>
6. <i>Vakar ir šiandien</i> . Leksikos ir gramatikos kartojimas.				8			8	8	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, vertimo, gramatikos užduotys. <b>Kontrolinis darbas: gramatika ir leksika.</b>
7. Žmonės ir vietos. Aš myliu Stambulą. Gramatika: jungtukas -ki				8			8	6	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos ir vertimo užduotys. Pratimai

									žodžiu ir raštu. <b>Užduotys raštu.</b>
8. Kelionė į Čiraganą. Laiškas draugui.				6			<b>8</b>	<b>8</b>	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos ir užduotys. <b>Rašto darbas: laiškas atostogų tema.</b>
9. Išvykoje. Gramatika: tranzityviniai veiksma-žodžiai				6			<b>6</b>	<b>4</b>	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos ir užduotys. <b>Kalbėjimo porinė užduotis: dialogas (leksika, gramatika).</b>
10. Mustafa Kemal Atatürk.				6			<b>6</b>	<b>6</b>	Skaitymo, gramatikos ir vertimo užduotys. <b>Žodinis atsiskaitymas: pasakojimas, atsakymas į klausimus „Antanas Smetona“.</b>
11. Pasiruošimas egzaminui								<b>4</b>	
							<b>64</b>	<b>66</b>	
									<b>Iš viso</b>

Vertinimo strategija	Svoris proc.	Atsiskaitymo laikas	Vertinimo kriterijai
1 kontrolinis darbas, 2 atsiskaitymai žodžiu 1 rašto darbas	4x10	4, 8, 12, 16 savaitės, būtina atsiskaityti iki egzamino	10 % teisingai atliktų užduočių – 1 balas.
Egzaminas raštu	45	Sesija	10 % teisingai atliktų užduočių – 1 balas.
Egzaminas žodžiu	15	Sesija	Pokalbis viena temų (sąrašas žinomas kurso pradžioje), vertinama: klausimų supratimas, atsakymų taisyklumas, leksikos mokėjimas, konstrukcijų vartojimas.
			10 (puikiai). Puikios, išskirtinės žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 95-100 proc. užduočių. 9 (labai gerai). Tvirtos, geros žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 85-94 proc. užduočių. 8 (gerai). Geresnės nei vidutinės žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 75-84 proc. užduočių. 7 (vidutiniškai). Vidutinės žinios ir gebėjimai, yra neesminių klaidų. Teisingai atlikta 65-74 proc. užduočių. 6 (patenkinamai). Žinios ir gebėjimai blogesni nei vidutiniai, yra klaidų. Teisingai atlikta 55-64 proc. užduočių. 5 (silpnai). Žinios ir gebėjimai tenkina minimalius reikalavimus. Teisingai atlikta 51-54 proc. užduočių. 4, 3, 2, 1. Netenkinami minimalūs reikalavimai.

Autorius (-iai)	Leidimo metai	Pavadinimas	Periodinio leidinio Nr. ar leidinio tomas	Leidykla ar internetinė nuoroda
<b>Privaloma literatūra</b>				
	2002	<i>HİTİT. Yabancılar için Türkçe (su CD)</i>	1	Ankara: Ankara Üniversitesi Basımevi
Özbay M., Temizyürek F.	2003	<i>Türkçe Öğreniyoruz. ORHUN-1</i>	1	Ankara
Hengirmen, Mehmet	1997	<i>Türkçe Öğreniyoruz 1.</i>	1	Ankara: Engin Yayınevi

Zülfikar H.	1980	<i>Yabancılar için Türkçe. Dilbilgisi.</i>		Ankara
Göksel, Asli, Celia Kerslake	2005	<i>Turkish: a comprehensive grammar</i>		London, New York: Routledge
<b>Papildoma literatūra</b>				
Hergirmen, Mehmet	1995	<i>Türkçe Dilbilgisi</i>		Ankara: Engin Yayınevi
Özbay, M., F. Temizyürek	2003	<i>Orhun: ders kitabı</i>	1	Ankara: TİKA
	2007	<i>Redhouse Sözlüğü. İng.-Türk./Türk.-İng.</i>		İstanbul: <u>Redhouse Yayınları</u>
<u>Doğan</u> , B.O.	2007	<i>Modern Turkish : a complete self-study course for beginners</i>		İstanbul: Beşir kitabevi

Atnaujinta: 2024-10-22